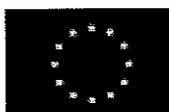


Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

PROT. N. 144 DEL 19.07.2019

Avviso di selezione comparativa per il conferimento di n. 3 incarichi di collaborazione esterna (n. 1 Mediatore linguistico-culturale, n. 1 operatore sociale all'integrazione, n. 1 autista unità mobile di strada) nell'ambito del Progetto FAMI 2458 – "Skills to work"

PREMESSO CHE:

- Il Regolamento (UE) n. 514/2014 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 16 aprile 2014 reca disposizioni generali sul Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione (FAMI) 2014-2020 e sullo strumento di sostegno finanziario per la cooperazione di polizia, la prevenzione e la lotta alla criminalità e la gestione delle crisi;
- il Regolamento (UE) n. 516/2014 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 16 aprile 2014 che istituisce il Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione, modifica la decisione 2008/381/CE del Consiglio e abroga le decisioni n. 573/2007/CE e n. 575/2007/CE del Parlamento Europeo e del Consiglio e la decisione 2007/435/CE del Consiglio;
- il Regolamento delegato (UE) n. 1042/2014 della Commissione, del 25 luglio 2014, integra il regolamento (UE) n. 514/2014 per quanto riguarda la designazione e le responsabilità di gestione e di controllo delle autorità responsabili e di quelle delegate e lo status e gli obblighi delle autorità di audit;
- con decreto prot. n. 2737 del 21 febbraio 2018 è stato designato il Prefetto Mara Di Lullo Prefetto in qualità di Autorità Responsabile (AR) del FAMI;
- la convenzione del 28 maggio 2015 disciplina lo svolgimento delle funzioni di Autorità Delegata (AD) nella gestione delle attività nell'ambito del FAMI;
- il D.P.C.M. del 5 settembre 2016, registrato alla Corte dei Conti il 3 novembre 2016 al n. 4039, di conferimento alla dott.ssa Tatiana Esposito, su proposta del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, dell'incarico di funzione dirigenziale di livello generale della Direzione Generale dell'Immigrazione e delle politiche di integrazione;

1

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

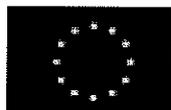
Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S086037958000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.

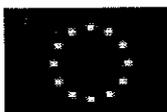
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PRogetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

- con Legge 13 agosto 2010 n. 136 è stato adottato il "Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia";
- con Decreto legislativo 25 luglio 1998 n. 286 è stato adottato il "Testo unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell'immigrazione e norme sulla condizione dello straniero";
- il Programma Nazionale FAMI, documento programmatico 2014-2020 approvato da parte della Commissione Europea con decisione C(2017) 8713 dell'11 dicembre 2017, recante modifica della decisione C(2015) 5587 del 14 agosto 2017, e precedenti, che prevede nell'ambito dell'Obiettivo Specifico 2 tra gli interventi le lettere: c) promuovere l'inclusione sociale di minori e giovani stranieri, anche di seconda generazione; contrastare la dispersione scolastica; fronteggiare i gap di rendimento e) garantire l'accesso ai servizi sanitari, alloggiativi, formativi, sociali e finanziari dei titolari di protezione internazionale e dei migranti economici f), promuovere la conoscenza di diritti, doveri e opportunità rivolte ai migranti, con specifica attenzione alle peculiarità delle singole comunità g) favorire la partecipazione degli stranieri alla vita pubblica e sociale e sensibilizzare la comunità d'accoglienza favorendo conoscenza e rispetto reciproci;
- con decreto n. 33 del 20 marzo 2018 l'Autorità delegata ha adottato l'Avviso pubblico n. 2/2018 PRIMA - Programma per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti per la presentazione di progetti da finanziare a valere sul Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione 2014-2020 - OS2 Integrazione/Migrazione legale - ON2 Integrazione - Azione b) "Raccordo tra le politiche del lavoro, dell'integrazione e dell'accoglienza. Percorsi individualizzati di supporto all'autonomia e all'integrazione attraverso servizi complementari e esperienze di inserimento in azienda. Reti di servizi per promuovere lo startup di impresa";
- il Soggetto proponente REGIONE PUGLIA ha trasmesso tramite il sistema informativo del FAMI, la proposta progettuale "Skills to work" - PROG. 2458 con il coinvolgimento dei seguenti soggetti privati partner e co-beneficiari progettuali:
  1. Rinascita Soc. Coop. Soc.
  2. Ce.F.A.S.-Centro di Formazione e Alta Specializzazione
  3. A.F.G. - Associazione di Formazione Globale
  4. ARCI Lecce Società Cooperativa Sociale
- con decreto prot. 81 del 4 luglio 2018 l'Autorità Delegata ha approvato la proposta progettuale "Skills to work" - PROG. 2458;

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

**Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.**

**Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti**

**PROGETTO "SKILLS TO WORK"**

**CUP B34D18000240007**

- Il Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali, Direzione generale dell'immigrazione e delle politiche di integrazione, in qualità di Autorità Delegata del Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione (FAMI) 2014-2020, ha stipulato in data 06.08.2018 con la Regione Puglia - Sezione Sicurezza del Cittadino, Politiche per le Migrazioni e Antimafia Sociale, in qualità di Beneficiario capofila, apposita Convenzione di Sovvenzione che disciplina integralmente tutti gli adempimenti da svolgersi per l'esercizio del progetto suddetto.

**INOLTRE, CONSIDERATO CHE:**

- come previsto dal paragrafo 4.4.7 del Vademecum di attuazione dei progetti attuati dall'Autorità delegata "Gli incarichi potranno essere affidati sia dal BF capofila che dai Partner a singoli o società, purché siano in possesso dei requisiti previsti";
- In caso di incarichi individuali affidati da soggetti privati si applicano gli stessi presupposti di legittimità previsti dall'art. 7 del D.Lgs. 30/03/2001 n. 165 e s.m.i., ("Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche"), nonché la regola della selezione comparativa.
- Costituiscono parte integrante e sostanziale della presente, anche se non materialmente allegati i documenti scaricabili dal sito del sistema informativo FAMI <https://fami.dlci.interno.it/fami>, nella sezione Documenti di Riferimento. Nello specifico si pone l'attenzione sui seguenti documenti:
  - Vademecum di attuazione dei progetti dell'AD e allegati;
  - Manuale delle regole di ammissibilità delle spese nell'ambito del FAMI 2014-2020;
- Evidenziata la necessità di procedere alla selezione di n. 1 mediatore linguistico culturale, n. operatore sociale all'integrazione, n. 1 autista unità mobile di strada per la realizzazione delle azioni previste nell'ambito del progetto "Skills to work" secondo quanto disciplinato dalla vigente normativa di settore e in ottemperanza ai principi di trasparenza, parità di trattamento e non discriminazione.

3

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

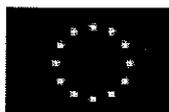
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S086037958000000302077

[www.cooperativarinascta.org](http://www.cooperativarinascta.org) [info@cooperativarinascta.org](mailto:info@cooperativarinascta.org) [centrominori@cooperativarinascta.org](mailto:centrominori@cooperativarinascta.org)

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.

Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

**Rinascita Soc. Coop. Soc.,  
RENDE NOTO CHE**

intende procedere alla selezione, mediante procedura comparativa, per il conferimento di n. 3 incarichi di collaborazione esterna (n. 1 mediatore linguistico culturale, n. 1 operatore sociale all'integrazione, n. 1 autista unità mobile di strada) per le attività connesse al **Progetto FAMI 2458 – "Skills to work"** attraverso uno specifico avviso da rendere pubblico sul sito web [www.cooperativarinascita.org](http://www.cooperativarinascita.org) per almeno 20 giorni consecutivi.

#### ART. 1

#### (Oggetto della selezione)

1. Con il presente avviso è indetta una selezione comparativa, per il conferimento di n. 3 incarichi di collaborazione esterna per i profili di seguito specificati:

**a. n. 1 Mediatore linguistico-culturale** all'interno del Progetto FAMI 2458 – "Skills to work" finanziato a valere sul Programma Nazionale del Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione (FAMI) 2014-2020 Obiettivo Specifico: 2.Integrazione/Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2. Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti - CUP B34D18000240007

Compiti ed attività: attività di mediazione linguistico-culturale, animazione territoriale, diffusione del materiale informativo rivolta ai migranti con l'utilizzo di unità mobili, mediante l'organizzazione di incontri presso comunità migranti, luoghi di culto e luoghi di lavoro e presso i centri CARA, CAS e SPRAR; attività di mappatura degli stakeholder da coinvolgere; attività di profilazione degli utenti mediante lo Skills Profile Tool for Third Country Nationals; attività di promozione e di diffusione degli strumenti di profilazione rivolta agli operatori all'integrazione nel territorio delle province di Lecce, Brindisi e Taranto.

(Il presente elenco è da considerarsi orientativo e non esaustivo delle attività da svolgere).

Durata: la durata dell'incarico decorre dalla data di sottoscrizione del contratto fino alla data di conclusione del progetto attualmente fissata al 31/12/2020, e comunque fino a completamento delle attività previste dal presente incarico. Nel caso di proroghe o di modifiche del suddetto termine per il completamento delle attività, la durata sarà prorogata/modificata automaticamente, senza alcun onere aggiuntivo per il Committente, fino alla rendicontazione finale.

Compenso: € 12.000,00 (Euro dodicimilaeuro/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

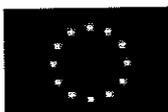
Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

[www.cooperativarinascita.org](http://www.cooperativarinascita.org) [info@cooperativarinascita.org](mailto:info@cooperativarinascita.org) [centrominori@cooperativarinascita.org](mailto:centrominori@cooperativarinascita.org)



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.

Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

- b. n. 1 operatore sociale all'integrazione all'interno del Progetto FAMI 2458 – "Skills to work" finanziato a valere sul Programma Nazionale del Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione (FAMI) 2014-2020 Obiettivo Specifico: 2.Integrazione/Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2. Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti - CUP B34D18000240007

Compiti ed attività: attività di animazione territoriale, diffusione del materiale informativo rivolta ai migranti con l'utilizzo di unità mobili, mediante l'organizzazione di incontri presso comunità migranti, luoghi di culto e luoghi di lavoro e presso i centri CARA, CAS e SPRAR; attività di mappatura degli stakeholder da coinvolgere; attività di profilazione degli utenti mediante lo Skills Profile Tool for Third Country Nationals; attività di promozione e di diffusione degli strumenti di profilazione rivolta agli operatori all'integrazione nel territorio delle province di Lecce, Brindisi e Taranto.

(Il presente elenco è da considerarsi orientativo e non esaustivo delle attività da svolgere).

Durata: la durata dell'incarico decorre dalla data di sottoscrizione del contratto fino alla data di conclusione del progetto attualmente fissata al 31/12/2020, e comunque fino a completamento delle attività previste dal presente incarico. Nel caso di proroghe o di modifiche del suddetto termine per il completamento delle attività, la durata sarà prorogata/modificata automaticamente, senza alcun onere aggiuntivo per il Committente, fino alla rendicontazione finale.

Compenso: € 12.000,00 (Euro dodicimilaeuro/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

- c. n. 1 Autista unità mobile di strada all'interno del Progetto FAMI 2458 – "Skills to work" finanziato a valere sul Programma Nazionale del Fondo Asilo, Migrazione e Integrazione (FAMI) 2014-2020 Obiettivo Specifico: 2.Integrazione/Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2. Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti - CUP B34D18000240007

Compiti ed attività: conduzione unità mobile di strada (camper), accompagnamento e affiancamento team composto da un mediatore linguistico-culturale e un operatore sociale per l'integrazione nell'attività di animazione territoriale del progetto e nella diffusione del materiale informativo rivolto ai migranti nel territorio delle province di Lecce, Brindisi e Taranto.

Durata: la durata dell'incarico decorre dalla data di sottoscrizione del contratto fino alla data di conclusione del progetto attualmente fissata al 31/12/2020, e comunque fino a completamento delle attività previste dal presente incarico. Nel caso di proroghe o di modifiche del suddetto termine per il completamento delle attività, la durata sarà prorogata/modificata automaticamente, senza alcun onere aggiuntivo per il Committente, fino alla rendicontazione finale.

Compenso: € 12.000,00 (Euro dodicimilaeuro/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

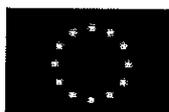
Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascta.org info@cooperativarinascta.org centrominori@cooperativarinascta.org



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

2. Gli incarichi, che si sostanziano in una collaborazione esterna, saranno formalizzati mediante contratto di collaborazione continuata e coordinativa disciplinante i termini e le modalità di svolgimento delle attività.
3. Per l'organizzazione e lo svolgimento delle suddette attività di collaborazione Rinascita Soc. Coop. Soc. metterà a disposizione i propri locali presso la sede legale e amministrativa sita in Via IV Novembre, n. 104 a Copertino (Le).
4. I collaboratori, nell'autonomia e indipendenza connesse allo specifico oggetto dei rispettivi incarichi, sono chiamati a coordinarsi con il Responsabile di Progetto in parola.

ART. 2

(Requisiti specifici e generali per l'ammissione)

1. Per partecipare alla selezione sono richiesti i seguenti requisiti specifici:

**profilo Mediatore Culturale:**

- Laurea in mediazione culturale o certificato attestante la frequenza a corsi specifici, promossi da enti pubblici o privati abilitati al rilascio della qualifica di mediatore linguistico-culturale;
- esperienza professionale pregressa nel ruolo
- buona conoscenza lingue straniere inglese e/o francese

**profilo operatore sociale per l'integrazione:**

- diploma scuola secondaria di secondo grado
- esperienza pregressa nel ruolo
- buona conoscenza lingue straniere inglese e/o francese

**profilo autista unità mobile di strada:**

- diploma scuola secondaria di secondo grado
- esperienza pregressa nel ruolo
- possesso patente di guida categoria "b"

2. Per partecipare alla procedura di selezione i candidati devono possedere, inoltre, i seguenti requisiti generali di ammissibilità:

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

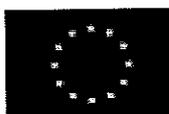
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

**PROGETTO "SKILLS TO WORK"**  
**CUP B34D18000240007**

- a. essere in possesso della cittadinanza italiana o di uno degli Stati membri dell'Unione Europea o della cittadinanza di paesi terzi con regolare permesso di soggiorno;
  - b. godere dei diritti civili e politici;
  - c. non aver riportato condanne penali e non essere destinatari di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale;
  - d. non essere sottoposti a procedimenti penali.
3. La selezione è rivolta ad ambo i sessi.
4. Tutti i requisiti previsti dal presente articolo devono essere posseduti alla data di scadenza del termine utile stabilito dall'avviso di selezione per la presentazione della domanda di partecipazione e devono permanere per tutta la durata dell'incarico a pena di decadenza.
5. L'accertamento della mancanza anche di uno solo dei requisiti prescritti comporta, in qualsiasi momento, l'esclusione dalla partecipazione alla procedura selettiva.

**ART. 3**

**(Presentazione della domanda di ammissione)**

1. Le domande di ammissione, redatte in carta semplice utilizzando il modello allegato al presente Avviso (**Allegato A**) ed indirizzate a Rinascita Soc. Coop. Soc. dovranno essere inoltrate secondo una delle seguenti modalità:
  - tramite PEC, al seguente indirizzo: **cooperativarinascita@pec.it**. L'invio delle domande potrà essere effettuato esclusivamente da altra pec; non saranno ritenute valide le domande inviate da un indirizzo di posta elettronica non certificata;
  - in busta chiusa e sigillata, a mezzo raccomandata con ricevuta di ritorno, ovvero mediante agenzia di recapito autorizzata, recante gli estremi identificativi del candidato (nome, cognome, indirizzo, numero di telefono, mail) all'indirizzo: Rinascita Soc. Coop. Soc. - Via IV Novembre n. 104 73043 Copertino (Le);
  - in busta chiusa e sigillata, recante gli estremi identificativi del candidato (nome, cognome, indirizzo, numero di telefono, mail) presso la sede legale e amministrativa di Rinascita Soc. Coop. Soc. sita in Via IV Novembre, 104 73043 Copertino (Le) nel seguente orario: dal lunedì al venerdì dalle ore 10.00 alle ore 12.00, entro e non oltre le ore 12.00 dell'ultimo giorno utile.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

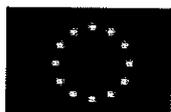
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

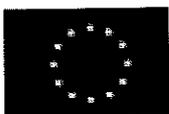
Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

2. Le domande dovranno tassativamente pervenire **entro le ore 12.00 del 09.08.2019**.  
Il termine fissato per la presentazione delle domande è perentorio e l'eventuale riserva di invio successivo di documenti è priva di effetto. Pertanto, in nessun caso, potranno essere prese in considerazione le domande pervenute, per qualsiasi motivo, oltre il termine suddetto.
3. Nel caso in cui la scadenza del termine di presentazione delle domande coincida con un giorno festivo, lo stesso si intende espressamente prorogato al primo giorno feriale immediatamente successivo.
4. Rinascita Soc. Coop. Soc. non assume responsabilità per eventuali disguidi o ritardi postali e telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o forza maggiore, né per mancata restituzione dell'avviso di ricevimento della raccomandata contenente la domanda di partecipazione.
5. I candidati dovranno indicare sulla busta contenente la domanda di partecipazione o nell'oggetto della pec, la dicitura:
  - Per l'incarico di mediatore linguistico-culturale: "CANDIDATURA SELEZIONE COMPARATIVA INCARICO DI MEDIATORE LINGUISTICO-CULTURALE PROGETTO "SKILLS TO WORK"\_ FAMI 2014-2020: Avviso n. 2/2018 PRIMA- CUP B34D18000240007
  - Per l'incarico di operatore sociale per l'integrazione: "CANDIDATURA SELEZIONE COMPARATIVA INCARICO DI OPERATORE SOCIALE ALL'INTEGRAZIONE PROGETTO SKILLS TO WORK"\_ FAMI 2014-2020: Avviso n. 2/2018 PRIMA - CUP B34D18000240007
  - Per l'incarico di autista unità mobile di strada: "CANDIDATURA SELEZIONE COMPARATIVA INCARICO DI AUTISTA MOBILE DI STRADA PROGETTO SKILLS TO WORK"\_ FAMI 2014-2020: Avviso n. 2/2018 PRIMA - CUP B34D18000240007
6. Le domande dovranno contenere tutte le dichiarazioni e gli elementi indicati nel precedente articolo 2;
7. Le dichiarazioni contenute nella domanda di partecipazione sono rese ai sensi e per gli effetti degli articoli 46, 47, e 76 del DPR n. 445/2000. Al fine di rendere formalmente valide le dichiarazioni sostitutive di atto di notorietà rese nel contesto della domanda, ad essa deve essere

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

**Obiettivo Specifico: 2. Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2. Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti**

**PROGETTO "SKILLS TO WORK"  
CUP B34D18000240007**

allegata, *pena l'esclusione dalla procedura* selettiva, copia fotostatica di un documento di riconoscimento in corso di validità del sottoscrittore, ai sensi dell'art. 38 DPR n. 445/2000;

8. A pena di esclusione, i candidati dovranno far pervenire, sotto la propria esclusiva responsabilità:
  - la domanda di ammissione debitamente sottoscritta in forma autografa o digitale, con tutte le dichiarazioni e gli elementi indicati nel precedente articolo 2 (Allegato A);
  - il curriculum formativo e professionale datato e sottoscritto in forma autografa o digitale ai fini della valutazione dei titoli;
  - fotocopia del documento d'identità in corso di validità del sottoscrittore.
9. I candidati, inoltre, debbono indicare il luogo ove si desidera che le comunicazioni relative al procedimento vengano recapitate.
10. I candidati hanno l'obbligo di comunicare a mezzo PEC o raccomandata con avviso di ricevimento le eventuali variazioni di residenza o domicilio. Rinascita Soc. Coop. Soc. non si assume responsabilità alcuna per omissioni, ritardi o disguidi dipendenti da inesatta indicazione del recapito da parte del concorrente, oppure di mancata o tardiva comunicazione del cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda.
11. Rinascita Soc. Coop. Soc. si riserva di avvalersi della facoltà di controllo, anche a campione, sulla veridicità delle dichiarazioni sostitutive presentate. Le eventuali dichiarazioni mendaci costituiscono causa di esclusione e comportano l'applicazione delle sanzioni penali di cui all'art. 76 del DPR n. 445/2000.

**ART. 4**

**(Commissione giudicatrice)**

1. Allo svolgimento delle fasi relative alla selezione provvederà una apposita Commissione giudicatrice che procederà all'ammissione dei candidati alla selezione e alla valutazione dei titoli culturali e professionali.

**ART. 5**

**(Ammissione dei candidati alla selezione)**

1. Tutti i candidati che avranno presentato regolare domanda di partecipazione, nel rispetto di quanto stabilito nei precedenti artt. 2 e 3, saranno ammessi a partecipare alla selezione.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

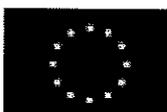
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

**Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti**

**PROGETTO "SKILLS TO WORK"**

**CUP B34D18000240007**

2. L'esclusione dei candidati dalla selezione sarà comunicata, da parte della Commissione, con raccomandata con A.R. o tramite posta certificata all'indirizzo PEC comunicato dal candidato.
3. Le irregolarità non sanabili della domanda d'ammissione alla selezione sono:
  - a. la mancata sottoscrizione della domanda;
  - b. la mancata allegazione del documento di identità;
  - c. la mancata allegazione del curriculum formativo e professionale debitamente sottoscritto;
  - d. il mancato possesso dei requisiti prescritti dal bando all'art. 2;
  - e. la presentazione della domanda oltre i termini previsti dall'art. 3.

#### **ART. 6**

##### **(Procedura di selezione)**

1. Rinascita Soc. Coop. Soc., previo riscontro della completezza, regolarità ed ammissibilità della domanda e della documentazione presentata, procederà alla selezione dei candidati, attraverso una Commissione di valutazione allo scopo nominata.  
La selezione avverrà attraverso l'esame del curriculum vitae, mediante valutazione dei titoli, delle esperienze professionali, sulla base dei criteri indicati nel presente Avviso.
2. La Commissione giudicatrice disporrà di un massimo di 70 punti per ognuno dei 3 profili, sulla base della valutazione dei requisiti sotto indicati:

##### **A. Mediatore linguistico-culturale**

- Incarichi o esperienze come mediatore linguistico-culturale nell'ambito di progetti cofinanziati da Fondi Europei, Ministeriali o Regionali ovvero nell'ambito dei progetti Fami: per ogni anno saranno assegnati 5 punti fino ad un massimo di 40 punti
- Valutazione complessiva del Curriculum con riferimento ai titoli e all'esperienza professionale e specialistica del candidato rispetto all'incarico da conferire: fino ad un massimo di 20 punti
- Attestazioni/certificazioni di conoscenza lingue straniere: per ogni attestazione saranno assegnati 5 punti fino ad un massimo di 10 punti

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

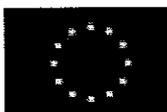
iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

**Obiettivo Specifico: 2. Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.**

**Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti**

**PROGETTO "SKILLS TO WORK"**

**CUP B34D18000240007**

**B. Operatore sociale all'integrazione:**

- Incarichi o esperienze come operatore sociale nell'ambito di progetti cofinanziati da Fondi Europei, Ministeriali o Regionali ovvero nell'ambito dei progetti Fami: per ogni anno saranno assegnati 5 punti fino ad un massimo di 40 punti
- Valutazione complessiva del Curriculum con riferimento ai titoli e all'esperienza professionale e specialistica del candidato rispetto all'incarico da conferire: fino ad un massimo di 20 punti
- Attestazioni/certificazioni di conoscenza lingue straniere: per ogni attestazione saranno assegnati 5 punti fino ad un massimo di 10 punti

**C. Autista unità mobile di strada**

- Precedenti esperienze lavorative rispetto all'incarico da conferire per ogni anno saranno assegnati 5 punti fino ad un massimo di 40 punti
- Possesso di patente di guida di categoria superiore rispetto a quella richiesta dall'avviso: 10 punti per ogni patente superiore fino ad un massimo di 30 punti

11

In caso di parità di punteggio tra più partecipanti nella valutazione dei titoli, la Commissione procederà ad un colloquio selettivo da effettuarsi presso la sede amministrativa di Rinascita Soc. Coop - ente capofila del progetto - in Via IV Novembre n. 104 a Copertino (Le) in data che sarà comunicata ai candidati. La mancata presentazione nel giorno e nel luogo indicato sarà considerata quale rinuncia.

Il colloquio avrà come oggetto le materie e gli argomenti pertinenti all'esecuzione dell'incarico, con particolare riferimento a: qualificazione professionale, esperienze pregresse e conoscenza della normativa di riferimento del Programma FAMI (per i profili di mediatore linguistico-culturale e di operatore sociale all'integrazione).

Il candidato sarà individuato ad insindacabile giudizio della Commissione giudicatrice, che provvederà alla attribuzione di un punteggio fino ad un massimo di 30 punti. In caso di ulteriore parità si procederà con sorteggio.

**N.B. Ai fini del presente avviso si considera esperienza pari ad un anno quella protrattasi per almeno 6 mesi, anche non continuativi, nell'arco del medesimo anno solare.**

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

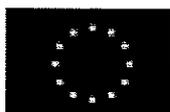
Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni - UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

www.cooperativarinascita.org info@cooperativarinascita.org centrominori@cooperativarinascita.org



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.

Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

ART. 7

(Graduatoria finale di merito)

1. Espletate le operazioni selettive di cui agli artt. 5 e 6 del presente Avviso, la Commissione formerà n. 3 graduatorie di merito, una per ciascun profilo richiesto dal presente Avviso, riportando per ciascun candidato il punteggio conseguito.
2. Il primo dei candidati in ciascuna delle due graduatorie sarà chiamato a stipulare il contratto, sotto riserva di accertamento del possesso dei documenti di rito e dei requisiti, già dichiarati nella domanda di ammissione.
3. La non accettazione dell'incarico proposto, o il mancato rispetto dei termini fissati per l'accettazione, comporterà la mancata stipulazione del contratto individuale e lo scorrimento della rispettiva graduatoria.
4. Si potrà procedere all'assegnazione dell'incarico anche in presenza di una sola domanda di partecipazione valida.
5. La graduatoria di merito sarà pubblicata e resa disponibile sul sito web ufficiale di Rinascita Soc. Coop. Soc. ([www.cooperativarinascita.org](http://www.cooperativarinascita.org)).
6. La graduatoria avrà validità di 12 mesi decorrenti dalla data di pubblicazione della stessa con possibilità di proroga fino a un totale di 36 mesi e sarà utilizzata, a insindacabile giudizio di Rinascita Soc. Coop. Soc.. A detta graduatoria si attingerà in caso di rinuncia all'assegnazione e si proseguirà nello scorrimento della stessa secondo l'ordine di punteggio.

12

ART. 8

(Compenso)

1. Il corrispettivo omnicomprensivo connesso all'espletamento degli incarichi è pari a:

**Mediatore linguistico-culturale:** € 12.000,00 (Euro dodicimila/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

**Operatore sociale all'integrazione:** € 12.000,00 (Euro dodicimila/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

**Autista unità mobile di strada:** € 12.000,00 (Euro dodicimila/00) al lordo di ogni onere e ritenuta.

2. Ai fini dell'erogazione del compenso, l'importo verrà suddiviso e corrisposto su base mensile e la prestazione sarà oggetto di valutazione da parte del Responsabile del progetto.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

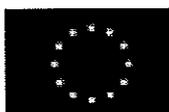
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

[www.cooperativarinascita.org](http://www.cooperativarinascita.org) [info@cooperativarinascita.org](mailto:info@cooperativarinascita.org) [centrominori@cooperativarinascita.org](mailto:centrominori@cooperativarinascita.org)

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

#### ART. 9

(Privacy)

1. Ai sensi e per gli effetti del GDPR (Regolamento UE 2016/679) s.m.i., i dati che i candidati sono chiamati a fornire come obbligatori ai fini dell'ammissione alla selezione saranno utilizzati esclusivamente per gli adempimenti connessi alla selezione cui si riferiscono.

#### ART. 10

(Disposizioni finali)

1. Con la partecipazione alla selezione è implicita da parte del concorrente l'accettazione senza riserve di tutte le prescrizioni e precisazioni del presente avviso.
2. Rinascita Soc. Coop. Soc. si riserva di prorogare o riaprire i termini di scadenza per la presentazione delle domande di partecipazione alla selezione, nonché di revocare, modificare o sospendere, in qualsiasi momento ed a suo insindacabile giudizio il presente avviso, senza obbligo di comunicare i motivi e senza che i concorrenti possano, per questo, vantare diritti di sorta.
3. La presentazione della candidatura non vincola in alcun modo Rinascita Soc. Coop. Soc. a procedere all'affidamento degli incarichi oggetto del presente avviso e comunque la stessa si riserva di non procedere al conferimento degli incarichi in tutti i casi di insussistenza delle condizioni di affidamento o per il venir meno dei presupposti indispensabili per l'attivazione del contratto individuale.
4. Si potrà procedere all'attribuzione degli incarichi anche in presenza di una sola domanda ricevuta, purché ritenuta ammissibile e valida.

13

#### ART. 11

(Altre forme di pubblicità)

Il presente avviso viene pubblicato sul sito web di Rinascita Soc. Coop. Soc. nella sezione "Servizi" <http://www.cooperativarinascita.org> per almeno 20 giorni consecutivi.

certificazione ISO 9001:2015 N° 244276

Iscrizione albo regionale delle cooperative sociali sez. "A/B" n° 1206/A e 728/B

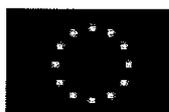
Iscrizione nella Prima Sezione del Registro degli enti e delle associazioni che svolgono attività a favore degli immigrati del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali con il numero A/926/2015/LE

Iscrizione Registro delle associazioni e degli enti che svolgono attività nel campo della lotta alle discriminazioni – UNAR n° 1147

Tel/fax 0832948879 IBAN IT90S0860379580000000302077

[www.cooperativarinascita.org](http://www.cooperativarinascita.org) [info@cooperativarinascita.org](mailto:info@cooperativarinascita.org) [centrominori@cooperativarinascita.org](mailto:centrominori@cooperativarinascita.org)

Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



REGIONE PUGLIA



MINISTERO del LAVORO  
e delle POLITICHE SOCIALI



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico: 2.Integrazione / Migrazione legale – Obiettivo Nazionale: 2.  
Integrazione/Migrazione Legale - PRIMA: PROgetto per l'Integrazione lavorativa dei MigrAnti

PROGETTO "SKILLS TO WORK"

CUP B34D18000240007

ART. 12

(Responsabile del Procedimento)

1. Ai fini della presente procedura il Responsabile del procedimento è il Sig. Antonio Palma – Legale Rappresentante di Rinascita Soc. Coop. Soc., indirizzo email info@cooperativarinascita.org tel. 0832/948879.

Copertino, 19.07.2019

F.to Il Presidente/Legale Rappresentante di  
Rinascita Soc. Coop. Soc.  
Antonio Palma



Via Di Novembre, 104  
71043 COPERTINO (LE)  
PIVA 0335220754